KINH ÑAÏI MINH ÑOÄ

**QUYEÅN 3**

**Phaåm 6: ÑÒA NGUÏC**

Thu Loä Töû baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ñaïo Minh ñoä môû roäng vaøo khaép trong caûnh tueä.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Töï quy y Minh ñoä voâ cöïc, thöïc haønh moät caùch vaéng laëng khoâng caáu ueá, tröø taêm toái, chæ baøy saùng suoát. Minh ñoä voâ cöïc voøi voïi, chí toân, khoâng coù gì maø khoâng thaønh töïu. Ngöôøi muø maét meâ môø, trao cho maét trí tueä cuûa ñaïo, khoâng sinh khoâng dieät, ngöôøi khoå ñöôïc an vui, ñeàu nhaäp vaøo voâ töôûng. Phaùp moân trí tueä Minh ñoä laø meï cuûa baäc Ñaïi só, nhoå saïch goác reã sinh töû, ñöôïc ñaïi Thaàn tuùc. Ba laàn khôùp vôùi möôøi hai chuyeån Minh ñoä.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Boà-taùt Ñaïi só phaûi laøm theá naøo ñeå ñöùng vöõng trong ñoù? Ñöùc Phaät daïy:

–Phaûi cung kính Minh ñoä nhö cung kính Ñöùc Phaät, ôû trong ñoù ñöùng vöõng töï quy y, gioáng nhö töï quy y Phaät.

Ñeá Thích nghó: “Vì lyù do gì maø Tyø-kheo Thu Loä Töû hoûi vieäc naøy?” Toân giaû Thu Loä Töû ñaùp:

–Minh ñoä naøy cöùu giuùp Boà-taùt, laø aân cuûa coâng ñöùc tuøy hyû boá thí ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân. Neáu coù vò naøo Boá thí, Trì giôùi, Nhaãn nhuïc, Tinh taán, Thieàn ñònh ñeàu khoâng baèng. Vì nhö ngöôøi coøn soáng ñaõ bò ñoïa vaøo ñòa nguïc, hoaëc nhieàu ngöôøi ñi ñöôøng maø khoâng coù ngöôøi höôùng daãn, muoán ñeán moät nôi naøo ñoù nhöng khoâng bieát ñöôøng ñi. Thöôøng thì naêm ñoä gioáng nhö ngöôøi muø, coøn Boà-taùt lìa xa Minh ñoä muoán vaøo trong trí Nhaát thieát laø khoâng bieát ñöôøng ñi. Minh ñoä seõ giuùp naêm ñoä ban cho maét, ban cho teân goïi.

Thu Loä Töû baïch Phaät raèng:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Laøm theá naøo vaøo trong Minh ñoä giöõ gìn? Phaät daïy:

–Haõy quaùn naêm aám khoâng töø ñaâu sinh dieät, thaáy naêm aám khoâng coù nôi sinh dieät, Minh ñoä cuõng vaäy.

Thu Loä Töû laïi baïch:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ngöôøi laøm vieäc giöõ gìn naøy phaûi caàn ñeán phaùp naøo? Phaät daïy:

–Ñeán phaùp khoâng choã ñeán, phaùp khoâng choã ñeán goïi laø Minh ñoä. Ñeá Thích baïch Phaät raèng:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Minh ñoä khoâng ñeán trí Nhaát thieát sao? Phaät daïy:

–Neáu khoâng nghó laø ñeán thì khoâng dính maéc, khoâng teân goïi, khoâng hay bieát. Ñeá Thích hoûi:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neân ñeán nhö theá naøo? Phaät daïy:

dieät.

–Neáu khoâng coù choã ñeán thì môùi ñeán ñöôïc. Ñeá Thích thöa:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ít coù ai saùnh baèng! Khoâng nhö Minh ñoä, caùc phaùp khoâng sinh

Thieän Nghieäp baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Boà-taùt coù yù nghó naøy laø xa lìa Minh ñoä. Ñöùc Phaät daïy:

–Minh ñoä laø khoâng, khoâng thaät coù, cho neân khoâng xa, khoâng gaàn, khoâng thaønh,

khoâng hoaïi.

Thieän Nghieäp hoûi:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Tin vaøo ñaây laø tin vaøo phaùp naøo? Phaät daïy:

–Chính laø khoâng tin naêm aám, khoâng tin quaû Döï löu, Taàn lai, Baát hoøa, ÖÙng nghi, Duyeân giaùc.

Thieän Nghieäp thöa:

–Ñaïi Minh ñoä laø phaùp cuûa Boà-taùt. Phaät hoûi:

–Vì sao bieát Ñaïi Minh ñoä laø trí tueä cuûa Boà-taùt? Thieän Nghieäp thöa:

–Naêm aám khoâng lôùn, khoâng nhoû, khoâng thoaùi lui, khoâng roái loaïn. Ñöùc Nhö Lai Nhaát Thieát Trí coù möôøi thöù naêng löïc khoâng maïnh, khoâng yeáu, khoâng thoaùi lui, khoâng roái loaïn. Taïi sao khoâng thoaùi lui, khoâng roái loaïn, Nhaát thieát trí khoâng roäng khoâng heïp?

Baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu coù yù nieäm naøy laø khoâng phaûi caàu Ñaïi Minh ñoä, chaúng phaûi oai thaàn cuûa Ñaïi Minh ñoä. Muoán ñoä chuùng sinh laø bò dính maéc. Vì sao? Vì con ngöôøi voán khoâng coù Ñaïi Minh ñoä, cuõng khoâng coù ngöôøi, khoâng hoaïi nghóa Minh ñoä, nhöng con ngöôøi laø nôi sinh ra naêng löïc. Ñöùc Nhö Lai hieån hieän naêng löïc cuõng nhö theá.

Thu Loä Töû baïch Phaät raèng:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu ai tin phaùp naøy thì khoâng coù nghi ngôø. Ngöôøi aáy töø ñaâu sinh ñeán? Caàu ñaïo cho ñeán nay ñöôïc bao laâu môùi hieåu ñöôïc giaùo nghóa trong ñaây?

Ñöùc Phaät daïy:

–Ngöôøi aáy töø coõi Phaät phöông khaùc sinh ñeán, ñaõ hoûi nghóa aáy, nghe roài lieàn cung kính, chieâm ngöôõng Phaùp sö nhö Ñöùc Phaät vaø nghó raèng ta ñaõ thaáy Ñöùc Phaät roài.

Thieän Nghieäp baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Minh ñoä coù ñöôïc nghe thaáy khoâng? Ñöùc Phaät daïy:

–Khoâng theå thaáy ñöôïc.

–Boà-taùt caàu Phaät cho ñeán nay ñöôïc bao nhieâu ngöôøi theo phaùp naøy? Phaät daïy:

–Chaúng phaûi moät haïng ngöôøi hoïc, nhöng moãi ngöôøi ñeàu coù coâng haïnh rieâng cuûa mình, hoaëc tröôùc kia cuùng döôøng bao nhieâu ngaøn Ñöùc Phaät, thoï trì ñaày ñuû giôùi kinh, khoâng ñöôïc nghe kinh naøy quyeát ñònh boû neân khoâng cung kính, cho ñeán ñôøi Phaät vò lai ñöôïc nghe cuõng laïi boû ñi.

Phaät daïy:

–Ngöôøi naøy töï tuøy thuaän thaân yù neân phaûi chòu taâm ngu si, töï chuoác laáy toäi naøy vaø cuõng töï haïi mình. Nghe ngöôøi giaûng noùi Minh ñoä laïi ngaên chaän hoï. Ngöôøi naøo ngaên

chaän vieäc naøy laø ngaên chaän trí Nhaát thieát, laø ngaên chaän maét saùng daãn ñöôøng töø xa xöa ñeán nay. Do ngöôøi naøy ngu si, maéc toäi döùt boû kinh phaùp, khinh thöôøng öùng nghi, laõnh thoï ñaïo baát tín, neân cheát roài ñoïa vaøo ñòa nguïc Voâ traïch, traûi qua thôøi gian khoù tính toaùn ñöôïc, chòu khoå nhoïc ñau ñôùn khoâng theå noùi heát. Khi trôøi ñaát hoaïi seõ ñoïa vaøo ñòa nguïc ôû phöông khaùc, loanh quanh trong ba ñöôøng suoát voâ löôïng kieáp soá.

Thu Loä Töû baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Toäi aáy coù baèng vôùi naêm toäi nghòch khoâng? Xin Ngaøi haõy noùi tæ mæ veà vieäc aáy.

Ñöùc Phaät daïy:

–Toäi ñoù khoù ví duï ñöôïc. Khi ñoïc tuïng Minh ñoä naøy neáu coù taâm nieäm khoâng ñuùng vôùi nhöõng gì Nhö Lai giaûng noùi, roài ngaên chaän ngöôøi hoïc taäp laø töï phaù hoaïi mình, laïi phaùp hoaïi ngöôøi; laø töï uoáng thuoác ñoäc, laïi cho ngöôøi uoáng. Nhöõng ngöôøi naøy töï gieát cheát mình, khoâng hieåu Minh ñoä maø coøn meâ hoaëc ngöôøi khaùc. Ngöôøi hoïc khoâng thaáy ngöôøi naøy ngoài, ñöùng, noùi, cöôøi, giao haûo, aên uoáng… Vì sao? Vì döùt boû kinh naøy. Ngöôøi naøy töï ôû trong nôi taêm toái, laïi xoâ ngöôøi vaøo nôi taêm toái, khoâng khaùc gì ngöôøi aáy töï uoáng thuoác ñoäc gieát mình. Ngöôøi ngu döùt boû kinh naøy, tin vaøo lôøi ngöôøi kia thì toäi khoå gioáng nhö nhau. Phæ baùng Minh ñoä laø phæ baùng möôøi hai boä kinh.

Thu Loä Töû thöa:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ngaøi chöa noùi toäi phæ baùng, döùt boû kinh phaùp ñoïa vaøo nguïc Thaùi sôn. Hình daùng chuûng loaïi ngöôøi aáy nhö thoï thaân lôùn nhoû. Cuùi xin Ngaøi thöông xoùt giaûi thích cho.

Phaät daïy:

–Neáu khoâng hoûi nghe vieäc aáy, thì e raèng ôû trong choã maùu muû noùng böùc, do baûy loã ôû treân maët neân sôï maát maïng. Do haùi hoa suoát ngaøy ñöïng ñaày neân khoâ maø bay ñi. Ngöôøi ngu cheát nhö vaäy, thaân hoï cao lôùn, xaáu xí, choã ôû hoâi haùm, ai thaáy cuõng gheâ tôûm, ta khoù noùi heát ñöôïc. Ngöôøi phaù phaùp toân quyù aáy ôû trong ñòa nguïc phaûi chòu töøng loaïi hình phaït.

Thu Loä Töû baïch Phaät:

–Cuùi xin Ngaøi noùi roõ veà toäi aáy ñeå ngöôøi ñôøi sau cung kính phuïng thôø phaùp Minh ñoä, vì lo sôï neân thaän troïng khoâng phaïm toäi phæ baùng, döùt boû ñeå roài bò ñau khoå nhö kia.

Ñöùc Phaät daïy:

–Ta seõ chæ baøy Ñaïi Minh ñoä cho ngöôøi. Ngöôøi ñôøi sau nghe roài phæ baùng seõ maéc toäi ñoïa ñòa nguïc chòu ñau khoå voâ haïn, toäi aáy môùi bieát ñöôïc.

Thieän Nghieäp baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Con ngöôøi phaûi thöôøng giöõ gìn moïi haønh ñoäng cuûa thaân, mieäng, yù, heã phæ baùng phaùp Minh ñoä thì bò toäi naøy!

Phaät daïy:

–Ngöôøi ngu ôû trong phaùp cuûa ta laøm Sa-moân maø phæ baùng Minh ñoä. Ngöôøi noùi khoâng ngaên chaän döùt tröø laø döùt tröø trí Nhaát thieát, möôøi hai boä kinh, laø döùt tröø ñaïo cuûa chö Phaät ba ñôøi, laø döùt tröø Tyø-kheo Taêng, chòu toäi trong haèng sa kieáp.

Thieän Nghieäp hoûi:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ngöôøi phæ baùng döùt tröø kinh phaùp naøy goàm coù bao nhieâu

vieäc?

Phaät daïy:

–Ngöôøi nam, ngöôøi nöõ naøy khoâng coù giôùi, bò ôû trong taø vaïy neân khoâng öa thích

kinh cao saâu. Do hai vieäc naøy maø döùt boû Minh ñoä, laïi coù boán vieäc:

1. Nghe lôøi cuûa vò thaày taø aùc.
2. Khoâng thuaän theo hoïc.
3. Khoâng nöông nhôø vaøo phaùp Boà-taùt.
4. Chuû ñoäng vieäc phæ baùng döùt boû kinh phaùp, thích tìm toøi loãi xaáu cuûa ngöôøi roài töï coáng cao.

Ñaây laø boán vieäc.

Thieän Nghieäp baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Khoâng thaáy ai quy y saâu saéc, ít coù ngöôøi tin töôûng. Ñöùc Phaät daïy:

–Ñuùng vaäy!

Thieän Nghieäp laïi hoûi:

–Vì lyù do gì ít ngöôøi tin Phaät? Ñöùc Phaät daïy:

–Töø xöa ñeán nay naêm aám khoâng dính maéc, khoâng troùi, khoâng môû. Vì sao? Vì noù khoâng coù hình töôùng, laø nghóa cuûa Minh ñoä, do ñoù ít ngöôøi tin.

M